



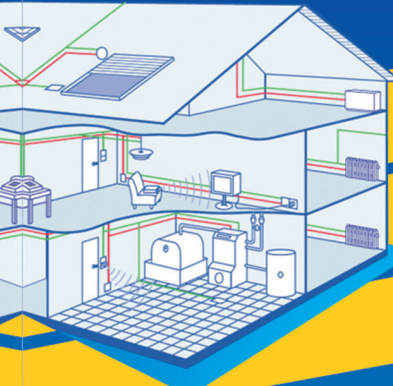
# CZAS CZCHOWA

MAGAZYN INFORMACYJNY GMINY CZCHÓW

NR 308  
Czerwiec 2022 r.  
ROK XXXI  
ISSN 1232-6755  
Cena: 3,00 zł

**CZCHOWSKI „SKARB”  
ODNALEZIONY**

## KOMPLEKSOWE WYKONAWSTWO INSTALACJI



**SPRZEDAŻ**  
**MONTAŻ**  
**SERWIS**



**USŁUGI**  
**KOPARKĄ**  
**1,9T**

*Hydraulika*  
*od A do Z*

### PROGRAM CZYSTE POWIETRZE

- pompy ciepła
- kotły c.o.
- modernizacja instalacji

- przyłącza wod-kan
- przyłącza gazowe
- wynajem koparki



Czchów ul. Krakowska 12

## POKRYCIA DACHOWE

**ATRAKCYJNE CENY**

tel. 606 975 907

501 762 347

e-mail: [biuro@tom-blach.pl](mailto:biuro@tom-blach.pl)

[tom-blach@wp.pl](mailto:tom-blach@wp.pl)





## *Drodzy Czytelnicy Czasu Czchowa*

*Wiele tajemnic kryje Czchów i cała nasza gmina! Właśnie jedną z nich udało się „odkopać”, o czym, czym prędzej, Czas Czchowa donosi! Znalezisko pod względem historycznym jest bardzo cenne. Udało nam się ustalić jakie będą jego dalsze losy.*

*Poza tym mamy wreszcie wakacje i – jak co roku – MOKSiR wraz z Biblioteką Publiczną dwoją się i troją by przygotować dla mieszkańców gminy i turystów jak najwięcej atrakcji. Piszemy o nich w tym numerze Czasu Czchowa.*

*A na zakończenie ciekawostka! Czy wiecie Państwo, że łąka daje tyle samo tlenu co las? O szczegółach piszemy poniżej.*

*Życzę miłej lektury*

Ewa Godlewska

# SKARB ODNALEZIONY W CZCHOWIE

Archeolodzy odkryli broń zakopaną przez partyzantów pod koniec II wojny światowej.

Niezwykłego odkrycia dokonali archeolodzy, którzy w serwisie Youtube tworzą kanał „History Hiking”. W Czchowie wykopali z ziemi partyzancki depozyt, który zawierał karabin maszynowy, rewolwer, dwa pistolety krótkie, bagnet i kilkaset sztuk amunicji.

Depozyt został zakopany w ścisłej tajemnicy przez żołnierzy Armii Krajowej kilkadziesiąt lat temu. Dowiedział się o tym wnuk jednego z partyzantów Franciszka Staszczyka ps. „Gwiazdor”, który niedawno trafił na kasetę magnetofonową, na której jego dziadek opowiadał o szczegółach działalności



konspiracyjnej. Została ona nagrana podczas rodzinnej uroczystości. Potomek partyzanta postanowił odszukać depozyt, który „Gwiazdor” z dwoma innymi kompanami mieli zakopać w Czchowie pod koniec wojny. W sprawę zaangażowali się również archeolodzy z kanału „History Hiking”. Okazało się, że moment zakopywania niezwykłego skarbu widziała z okna swojego domu 97-letnia dziś Stanisława Sady ps. „Cyryla”, która podczas wojny roznosiła konspiracyjną prasę. W ukrywaniu depozytu oprócz „Gwiazdora” brali udział jej mąż Stanisław Sady ps. „Jeleń” i brat.

Badacze znaleźli w ziemi kilka sztuk broni, bagnetu i amunicję. Wykopano pistolet maszynowy PPSz (potocznie zwany pepeszą) produkcji radzieckiej z 1943 roku wraz z magazynkiem, pistolet samopowtarzalny Parabellum (potocznie Luger) produkcji niemieckiej z 1939 roku, pistolet Mauser M1910/14 produkcji niemieckiej, rewolwer MAS Mle 1892 produkcji francuskiej wraz z kaburą, bagnet S84/98 stosowanym do karabinków Kar98k produkcji niemieckiej, sprzączkę do pasa nieokreślonego pochodzenia, kaburę, pochwę po bagnecie lub długim nożu oraz 503 sztuki amunicji do karabinu marki Mauser.

Archeolodzy o swoim odkryciu zawiadomili policję, która zabezpieczyła uzbrojenie. O losie „skarbu” zadecyduje teraz prokuratura. Wszystko jednak wskazuje, że partyzancki depozyt trafi do Muzeum Armii Krajowej im. gen. Emila Fieldorfa „Nila” w Krakowie, które wyraziło zainteresowanie przyjęciem zabytków.



Źródło:  
Mateusz Kudła  
+ internet

# WYWIAD Z BURMISTRZEM GMINY CZCHÓW – MARKIEM CHUDOBA



**Ewa Godlewska:** Panie burmistrzu – ważne znalezisko w Czchowie – broń partyzantów z II wojny światowej... Czy gmina będzie zabiegała o to, żeby choć jego część została u nas? I oczywiście, czy jesteśmy na to przygotowani?

**Marek Chudoba:** Znalezisko z II wojny światowej to ogromny sukces archeologiczny. Cieszymy się, że to właśnie u nas udało się takiego odkrycia dokonać. Myślę jednak, że odnalezionej broni lepiej będzie w muzeum. Gmina w najbliższym czasie nie ma szans na stworzenie dobrych warunków i pod względem

miejsca, temperatury czy wilgotności by w dobrej formie zachować znalezisko.

Muszę tu jednocześnie dodać, że w przyszłości powstanie u nas Muzeum Regionalne, w którym będą wyeksponowane odkrycia z okresu średniowiecza.

**E.G:** Jesteśmy już kilka miesięcy w objęciach Polskiego Ładu. Jak czyje się w nich burmistrz całkiem sporej gminy?

**M.Ch:** Nowy polski ład to nic innego jak zmiana zasad dystrybucji naszych podatków. W uproszczeniu, w jednych podatkach zmniejszono nasz udział, a w innych nieco zwiększono bo należy pamiętać, że państwo jako podmiot nie ma żadnych własnych pieniędzy, odpowiada tylko za podział środków zebranych od obywateli i firm. Wprowadzone rozwiązania odebrały część dochodów samorządów z podatku PIT

ne obniżenie wpływów samorządów zmusi je do automatycznego podniesienia wszystkich lokalnych podatków oraz cen realizowanych usług komunalnych. Rachunek ekonomiczny w tym przypadku jest oczywisty.

**E.G:** Jak Polski Ład przekłada się na życie mieszkańców naszej gminy? – myślę tu o korzyściach ale i utrudnieniach?

**M.Ch:** Prawdą jest, że wprowadzone zmiany spowodowały zwiększenie środków finansowych mieszkańców na utrzymanie ich gospodarstw domowych, co zresztą było celem wprowadzonych zmian. Niestety za zmianami poprawiającymi sytuację finansową obywateli nie poszły żadne rozwiązania w zakresie zasad wsparcia dla samorządów na realizację zadań publicznych. Bez takich działań jeszcze w tym roku większość

**FINANSE GMINY W POLSKIM ŁADZIE NIE DAJĄ NASZEJ GMINIE SZANS NA UTWORZENIE MIEJSCA, W KTÓRYM TAKIE ZNALEZISKO MOGŁOBY BYĆ WE WŁAŚCIWY SPOSÓB WYEKSPONOWANE I ZABEZPIECZONE – powiedział w wywiadzie dla Czasu Czchowa BURMISTRZ GMINY CZCHÓW MAREK CHUDOBA.**

i CIT, a środki te zostały przekazane pracującym osobom poprzez zwiększenie kwoty wolnej od podatku oraz obniżenie stawek podatkowych. Wprowadzając te zmiany zapomniano o tym, że drastycz-

nie samorządów będzie miała ogromne problemy finansowe. Nieprzewidziana i niespotykana od lat inflacja zmniejsza znacząco nie tylko budżety domowe ale i też samorządów. Każdy z nas dostrzega w codziennym życiu jak coraz mniej rzeczy może kupić za podobną kwotę sprzed np. roku. Na dużo większą skalę zjawisko to dotyka samorządy, które niejednokrotnie traktowane jako firmy, muszą ponosić komercyjne koszty funkcjonowania. Budżet państwa na 2022 uchwalony przez parlament zakładał inflację na poziomie 3,3%, co było wyznacznikiem do budżetów samorządów. Jaki poziom inflacji mamy obecnie jest powszechnie wiadomo (13,9% \*od redakcji). W tych realiach panującej drożyzny, w ponad 60 mln budżecie gminy Czchów, gdzie wydatki bieżące to ok. 90% wszystkich wydatków niedobór środków to ok 5 mln zł. Jeżeli zsumujemy skutki inflacji i polskiego ładu to niedoszacowanie budżetu gminy będzie



na poziomie ok. 7 mln zł, ponad 12% całego budżetu na 2022 rok. Takiej sytuacji finansowej nie odnotowano od początku samorządu, a minęło już ponad 30 lat.

**E.G:** Galopująca inflacja, ceny paliw szybujące w górę... jak w takiej sytuacji realizuje się założenia na ten rok?

**M.Ch:** Pytań co do przyszłości jest wiele, najważniejszym z nich jest to jaki chcemy mieć model państwa, scentralizowany – zarządzany z Warszawy, czy samorządowy zarządzany przez nas sa-

mych a więc samodzielnych, niezależnych. Nie możemy zapominać, że bez odpowiedniego poziomu środków finansowych nie będzie mowy o samorządności czy samodzielności. Dlatego liczę, że w najbliższym czasie nastąpi rewizja budżetu państwa, jego urealnienie co przełoży się na przekazanie odpowiednich środków na finansowanie działań samorządów. Bez tych zmian niemożliwe będzie funkcjonowanie większości samorządów w kraju. Nie sposób zgodzić się z propozycją, że zawsze można skorzystać

z kredytowania, co jest niedopuszczalne i na dłuższy okres zabójcze dla finansów gminy. Ja osobiście jestem jednak optymistą i myślę, że wypracowany zostanie konsensus, a władze centralne zrozumieją, że państwo to zbiór samorządów wszystkich obywateli na takich samych prawach i obowiązkach. A tylko prężnie działające, silne ekonomiczne samorządy pozwolą na budowanie silnego państwa.

**E.G:** Bardzo dziękuję za rozmowę...

## APEL O OSZCZĘDZANIE WODY

Szanowni mieszkańcy Gminy Czchów,

W związku z utrzymującym się okresem bezdeszczowym prosimy o racjonalne i oszczędne korzystanie z wody pobieranej z gminnej sieci wodociągowej. Apelujemy o wykorzystywanie wody przede wszystkim do celów spożywczych i socjalnych oraz nie używania wody do podlewania trawników, ogrodów, my-

cia samochodów oraz napełniania przydomowych basenów.

Nieoszczędne korzystanie z wody może spowodować obniżenie ciśnienia wody w sieci i doprowadzić do przerw w dostawie wody.

Liczymy na zrozumienie zaistniałej sytuacji i dziękujemy za wyrozumiałość.



### Punkt Informacyjny – Konsultacyjny dla osób uzależnionych i ich rodzin oraz dla osób dotkniętych przemocą

#### Pedagog

druga środa miesiąca w godz. 12.00 – 14.00

#### Psycholog

pierwszy i trzeci wtorek miesiąca w godz. 12.00 – 15.00

#### Przewodniczący Miejskiej Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych

drugi i trzeci czwartek miesiąca w godz. 12.00 – 15.00

#### Przewodniczący Zespołu Interdyscyplinarnego

każda środa tygodnia w godz. 12.00 – 15.00

**Na termin z w/w konsultantami można umówić się pod nr. tel 14 66 36 565 lub osobiście w siedzibie Ośrodka.**

## 23. BASZTA JAZZ FESTIVAL W CZCHOWIE

Wszystkich entuzjastów jazzu tradycyjnego oraz przygodnych słuchaczy zapraszamy 8, 9 i 10 lipca do Czchowa na 23. Baszta Jazz Festival.

W tym roku postaramy się sprostać wymaganiom naszej publiczności realizując wyjątkowe koncerty oraz muzyczne wydarzenia.

23. Baszta Jazz Festival rozpoczniemy w piątek o godzinie 20-tej w Oranżerii Hotelu Łaziska w Czchowie występem Meculpy & Jazz Roosters. Kolejny i ostatni w tym dniu koncert da Five o'Clock Orchestra, podczas którego usłyszymy najprawdopodobniej amerykański dixie jazz.

W sobotę, po dwóch latach nieobecności, spotykamy się ponownie na rynku w Czchowie, gdzie odbędą się koncerty: Big Band Mielec, MONK, Jazz Band Ball Orchestra, Leliwa Jazz Band i RB Dixie Five. Mielecki big band jak i tarnowski zespół głosowy wystąpią u nas po raz pierwszy. Sobota to również jubileuszowy koncert Jazz Band Ball Orchestra, która obchodzi w tym roku piękną, 60-tą rocznicę istnienia.

W tym dniu towarzyszyć nam będą dodatkowe wydarzenia kulturalne jak: Konkurs „O Złotą Basztę” im. Jacka Mazura, parada nowoorleańska, wystawa fotografii Piotra Góryjowskiego oraz aukcja obrazów.

W niedzielę Czchów zamieni się w Nowy Orlean, a Dunajec w Missisipi. Projekt łączący koncerty uliczne ze średniowieczną scenarią miasteczka i zamku, tworzy niesamowity klimat dixielandowy, pełen emocji i wigoru, jest pomysłem organi-



zatorów Elżbiety Ogieli i Romana Bartnickiego.

Na dni pełne fenomenalnej muzyki zapraszają organizatorzy: Burmistrz Czchowa, Miejski Ośrodek Kultury, Sportu i Rekreacji w Czchowie oraz Stowarzyszenie Przyjaciół Ziemi Czchowskiej oraz Partnerzy: Związek Artystów Wykonawców „STOART” z Warszawy i F.H.U „Rabek”

Do zobaczenia w Czchowie

Elżbieta Ogiela

**Organizatorzy:** Burmistrz Czchowa, Miejski Ośrodek Kultury, Sportu i Rekreacji w Czchowie oraz Stowarzyszenie Przyjaciół Ziemi Czchowskiej  
**Partnerzy:** Związek Artystów Wykonawców „STOART” z Warszawy, F.H.U „Rabek”

**23. Baszta Jazz Festival w Czchowie**  
**8, 9 i 10 lipca 2022 r.**

**8 lipca 2022 r. – piątek**  
Hotel „Łaziska” Czchów  
20:00 – Meculpa & Jazz Roosters  
Five o'Clock Orchestra

**9 lipca 2022 r. – sobota**  
Rynek w Czchowie  
18:00 – Oranżeria festiwalu  
**Koncerty:**  
Festiwalowy konkurs „O Złotą Basztę” im. Jacka Mazura  
Big Band Mielec  
MONK  
Jazz Band Ball Orchestra (z okazji 60-lecia istnienia zespołu)  
Leliwa Jazz Band  
RB Dixie Five

**10 lipca 2022 r. – niedziela**  
Rynek w Czchowie  
„Dunajec jak Missisipi, Czchów jak Nowy Orlean”  
Start koncertu 15:00 na Ryнку, następnie przemarsz na zamek wystąpią:  
RB Dixie Five i Leliwa Jazz Band

Organizator zastrzega sobie prawo zmiany programu w każdych okolicznościach.

W piątek odbędzie się wernisaz wystawy fotografii pt. „Jak New Orlean” autorstwa Piotra Góryjowskiego (godz. 20.00). W sobotę zapraszamy na paradę nowoorleańską i licytację obrazów.

Miejski Ośrodek Kultury, Sportu i Rekreacji w Czchowie  
zaprasza  
**młodych artystów**  
do udziału w

**KONKURSIE  
O ZŁOTĄ BASZTĘ**  
dla instrumentalistów i wokalistów jazzowych  
im. Jacka Mazura

Kartę zgłoszenia należy przesać do 6 lipca 2022 r.  
na [moksir@czchow.pl](mailto:moksir@czchow.pl)  
lub MOKSiR, 32-860 Czchów Rynek 2

**Przesłuchanie  
9 lipca 2022 r.  
o godz. 17:00  
w kinie Baszta  
w Czchowie**

Szczegóły w regulaminie  
i na [www.jazz.czchow.pl](http://www.jazz.czchow.pl)  
[www.moksir.czchow.pl](http://www.moksir.czchow.pl)  
oraz pod nr tel. 146843188

## MAS JAK Z REKLAMY KINDER BUENO – TAK PRASA PISZE O NASZEJ MAGDZIE SKORUPSKIEJ

**MAS już wkrótce wyda swoją debiutancką płytę, tymczasem w singlu Straty oswaja się z uczuciami, które przychodzą po rozpadzie ważnych, emocjonalnych więzi.**

Artystka zaistniała rok temu za sprawą utworu Dziękuj i od tej pory obraca się w nurcie indie łamanej na alternatywę. Jej muzyce blisko też do popu, ale takiego z zacięciem – jak najbardziej można się do niej kołysać, lecz ona sama nie służy kołysaniu. Zadziorny wokół, jednocześnie delikatny, jak i mocarny to chyba największa siła MAS. Kompozycyjnie artystka dryfuje, raz zbliżając się do bardziej mrocznego brzmienia (basowa partia w Bez powietrza!!!), a raz kierując w stronę łagodniejszych rytmów, jak w swoim najnowszym singlu – Straty.

Te, choć łagodne, nie są pozbawione charakteru. Ten numer jest na kilka słuchań, lecz już za pierwszym można się



wkręcić, dużo robi tu króciutkie perkusyjne intro. Numer sam w sobie jest elegancki, subtelny. Mógłby lecieć w reklamie Kinder Bueno, przynajmniej zwrotki, esencjonalne, głębokie.

Źródło: internet

## X POWIATOWY KONKURS HISTORYCZNY „KAZIMIERZ WIELKI I JEGO CZASY”

**7 czerwca w Zespole Szkoły i Przedszkola w Złotej odbył się już X Powiatowy Konkurs Historyczny „Kazimierz Wielki i jego czasy”. W tym roku odbyła się jubileuszowa – 10. edycja konkursu.**

Konkurs cieszy się dużym zainteresowaniem wśród uczniów i nauczycieli i już drugi rok znajduje się w wykazie konkursów, które mogą być wymienione na świadectwie ukończenia szkoły podstawowej. W tym roku w konkursie wzięli udział również uczniowie spoza powiatu. Wśród tegorocznych uczestników są wielokrotni laureaci konkursu, o których można z całą pewnością powiedzieć, iż są prawdziwymi znawcami życia Kazimierza Wielkiego i jego czasów.

Nad tegoroczną edycją Patronat Honorowy objęli: Andrzej Potępa starosta brzeski oraz Marek Chudoba - burmistrz Czchowa.

Do X edycji tego konkursu przystąpiło na etapie szkolnym 268 uczniów z większości szkół w powiecie brzeskim.



Laureatami X edycji konkursu zostali:

**w kategorii kl. III – V:**

I miejsce:

- Hajduk Samuel z PSP w Dębnie
- Mrówka Jakub z ZSiP nr 2 w Brzesku
- Dudek Amelia z PSP w Tworkowej

II miejsce:

- Kamila Staszek -Łatas PSP nr 3 w Brzesku
- Adam Pajor PSP w Wojakowej
- Włodarczyk Monika PSP w Tworkowej

III miejsce:

- Staszko Maksymilian PSP w Porąbce Uszewskiej
- Szmit Zuzanna PSP Jurków
- Gawlik Karol PSP w Biesiadkach
- Grońska Maria PSP w Gosprzydowej

**w kategorii kl. VI – VIII:**

I miejsce - Nieć Zofia z PSP w Jurkowie

II miejsce - Sacha Mateusz z PSP nr 3 w Brzesku

**w kategorii uczniów szkół ponadpodstawowych:**

I miejsce - Marecik Maria ZS w Czchowie

II miejsce - Reczyńska Anna LO w Brzesku

III miejsce - Paprota Karolina LO w Brzesku

\* \* \*

Wszystkim uczestnikom gratulujemy ogromnej wiedzy historycznej, motywacji i pracowitości.





Niezwykłym upominkiem dla wszystkich uczestników konkursu był występ grupy teatralnej „Nasza Chata” działającej przy czchowskim ośrodku kultury. Grupa pod okiem Dominiki Czarneckiej przygotowała uroczę przedstawienie o Królu Kazimierzu Wielkim.

Dodatkowo młodzież brała udział w „Milionerach” wygrywając upominki przekazane od Powiatu Brzeskiego. Dziękujemy wszystkim osobom, które w jakikolwiek sposób umiliły oczekiwanie na wyniki konkursu!!!

Początki konkursu sięgają 2008 roku, kiedy to Czchów obchodził 800-lecie swego istnienia. Wówczas odbył się pierwszy konkurs gminny, który w kolejnych latach był kontynuowany. Pomysłodawcą przekształcenia tego konkursu na powiatowy był Krystian Sroka, nauczyciel historii z Zespołu Szkoły i Przedszkola w Złotej. I tak od roku 2012 Konkurs „Kazimierz Wielki i jego czasy” stał się konkursem powiatowym.

Życząc zdrowia i dalszych sukcesów zawodowych, dziękujemy za dotychczasową przyjazną współpracę.

**Bogusława Jurkiewicz i Elżbieta Ogiela**  
organizatorzy konkursu



**POWIAT  
BRZESKI**

Zadanie publiczne pn.: Powiatowy Konkurs Historyczny „Kazimierz Wielki i jego czasy”  
jest współfinansowany przez Powiat Brzeski



## ŚLIWKOWO W CZCHOWIE – NOWA GRA TERENOWA O CZCHOWIE

5 czerwca odbyła się premiera gry terenowej „Śliwkowo w Czchowie”, dzięki której możemy poznać historię oraz zobaczyć najpiękniejsze zabytki Czchowa. Projekt realizowany we współpracy ze Stowarzyszeniem na Śliwkowym Szlaku przez Stowarzyszenie Przyjaciół Ziemi Czchowskiej, finansowany był w ramach Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich: Europa inwestująca w obszary wiejskie”.

„Odkrywać urodę śliwkowej krainy” podjęło się kilka grup, w szczególności była to młodzież ze Złotej, Jurkowa, Tymowej i Czchowa. Wszyscy wykazywali się umiejętnościami taktycznymi oraz wiedzą. Po odgadnięciu ukrytych w wierszowankach nazw i wpisaniu odpowiednich liter do hasła głównego okazało

się, że znajdujemy się na szlaku śliwkowym. Rywalizacja była zabawna i zacięta. Startowaliśmy spod fontanny Św. Kingi na rynku, aby w finale spotkać się na dziedzińcu zamku, gdzie ukryty został skarb. Tylko jedna drużyna mogła odnaleźć drogie kamienie i monety zamknięte w niewielkiej skrzyneczce i tak też

się stało. Skarb „zakopany” na zamku został odnaleziony przez zespół „Shreki”. Dodatkowo wszystkie drużyny musiały zdobyć pieczęcie w wyznaczonych miejscach na szlaku. Nagradzaliśmy drużyny do V miejsca, więc po zaliczeniu wszystkich zadań i podsumowaniu punktów okazało się, że:

- I miejsce zajęły „Shreki” – Roksana i Wiola Michalak oraz Zosia i Ola Horzymek
- na II miejscu stanęły drużyny: „Kajzerki” – Oskar Mytnik, Patryk Hołyst, Jakub Kuna, Nikodem Mikosz oraz „Boby”: Marek i Rafał Wrochniak, Hubert Rzepka i Jakub Ogiela
- na III miejscu „Mróweczki”: Julia Sapała, Karolina Gajda, Karolina Stalmach i Jan Piech
- IV miejsce należało do drużyny „Nie mam pojęcia”: Maciek Sapała i Jakub Piech
- a V do braci Tomkowskich – Dawida i Konrada.

Wszyscy laureaci otrzymali gry planszowe oraz niezapomniane wspomnienia z pokonywania trasy w tym również z przedzierania się przez gąszcz Grodziska.

Gra terenowa „Śliwkowo w Czchowie” dla wszystkich chętnych jest dostępna w Centrum Informacji Turystycznej w Czchowie. Grafikę do mapki gry wykonała Agnieszka Karczka, a autorem tekstu jest Renata Bysina.

Bardzo serdecznie dziękujemy wszystkim uczestnikom czerwcowej premiery gry, a w szczególności dziękujemy dyrektor szkoły ze Złotej Bogusławie Jurkiewicz i nauczycielowi Wojciechowi Gorocy za zorganizowanie grup szkolnych i udział w zabawie.

Do zobaczenia na szlaku gry

Elżbieta Ogiela



„Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich: Europa inwestująca w obszary wiejskie”

# BYĆ MUZYKĄ...

„Cóż warte życie jest bez piosenki...”

**16. Konkurs Piosenki Dzieci i Młodzieży Majstersztyk odbył się 13 czerwca 2022 r. w kinie Baszta w Czchowie. Spośród 38 zgłoszonych uczestników, na scenie wystąpiło 30 osób. W tym roku wśród wokalistów z naszej gminy, gościliśmy dziewczęta z Gosprzydowej (gm. Gnojnik).**

Komisja, którą tworzyły zarówno wokalistki, pedagodzy również szkół muzycznych, autorki tekstów, wielokrotne laureatki prestiżowych konkursów jak i przedstawicielki naszego lokalnego środowiska, były: Izabela Mytnik – przewodnicząca oraz członkowie Maria Mendel i Magdalena Skorupska.

Zainteresowanie konkursem i śpiewem w ogóle jest tak duże, że przewodnicząca jury postanowiła poprowadzić warsztaty wokalne. Każde z nagrodzonych dzieci będzie mogło dopracować tam swoją piosenkę na występ podczas tegorocznych Dni Czchowa.

A oto wyniki konkursu:

**KATEGORIA I - przedszkole, szkoła podstawowa kl. 0:**

- I miejsce – Anastasia Lo Cascio
- II miejsce – Emilia Sternal,
- III miejsce – Emilia Gagatek

**KATEGORIA II - szkoła podstawowa kl. I – III:**

- I miejsce – Aleksandra Gasińska i Alicja Lebiecki
- II miejsce – Karol Piech i Kamil Kuśnierz
- III miejsce – Emilia Łagos i Oliwia Pasula



- Wyróżnienie - Emilia Zając, Emilia Sowa, Nikola Gruca, Olaf Bajda

**KATEGORIA III - szkoła podstawowa kl. IV – VIII:**

- II miejsce – Wiktoria Białek
- III miejsce – Jakub Motak

**KATEGORIA IV – open**

- Wyróżnienie – Oliwia Nieć
- Wszystkim laureatom serdecznie gratulujemy!

**Organizatorzy – MOKSiR w Czchowie**





# MÓJ WYJĄTKOWY DZIEŃ DZIECKA

W różny sposób wyrażamy swoją radość z istnienia naszych kochanych dzieci, obdarowujemy je prezentami a przede wszystkim miłością. Miejski Ośrodek Kultury, Sportu i Rekreacji w Czchowie, Stowarzyszenie Przyjaciół Ziemi Czchowskiej, Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Czchowie i Gmina Czchów włączyli się w świętowanie Dnia Dziecka zapraszając 5 czerwca 2022 r. milusińskich na piknik „Mój wyjątkowy Dzień Dziecka”.

Atrakcji było bez liku. Najpierw o godz. 14-tej z rynku wystartowała gra terenowa „Śliwkowo w Czchowie”, później zabawa przeniosła się na parking pod basztą. Tam na dzieci czekały atrakcje. Najpierw odbył się koncert uczestników warsztatów wokalnych. Dziewczęta pod kierunkiem Kariny Grandys wystąpiły w trzech grupach, wykonując utwory swoich ulubionych wokalistów. Pomimo tremy, dziewczęta pięknie brzmiały. Gratulujemy udanego występu!

Później zaprosiliśmy na warsztaty artystyczne podczas, których dzieci, rodzice pod czujnym okiem Bernadety Krakowskiej wykonywały cudne domki dla owadów i breloczki.

Oczywiście przez cały czas zupełnie za darmo były dostępne dmuchańce, a animatorki zabawiały dzieci coraz to nowymi animacjami.

Grillowaliśmy kielbaski, a słodkie babeczki ufundowane przez Cukiernię Nakielny znikwały szybciej niż chleb. Dodatkowo dla wszystkich spragnionych i głodnych Koło Gospodyń w Czchowie przygotowało różne smakołyki.

Oprócz zabawy na pikniku poruszaliśmy trudne tematy dotyczące rozwiązywania problemów związanych z uzależnieniami organizując „Dzień otwarty Miejskiej Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych”. Odbyło się również spotkanie informacyjne na

temat programu „czyste powietrze” oraz ochrony powietrza (uchwała Antysmogowa CEEB) w ramach „Małopolskiego Zielonego Tygodnia”.

Dodatkowo nasi milusińscy 1 czerwca uczestniczyli w zajęciach plastycznych i lekcji historii tej co najmniej sprzed stu laty.

Wszystkim Dzieciom, Mamom i Tatusiom przesyłam serdeczne życzenia: zdrowia, wszelkiej pomyślności i miłości.

Elżbieta Ogiela

## Podziękowanie

Dziękujemy wszystkim osobom, które wsparły nasze przedsięwzięcie swoją pracą i pomocą. Szczególnie dziękujemy właścicielom Cukierni Nakielny, kierownikowi referatu komunalnego UM w Czchowie i jego pracownikom za chętną i niezbędną pomoc.

dyrektor i pracownicy MOKSiRu  
w Czchowie



# WAKACJE Z BIBLIOTEKĄ

Organizatorzy: Miejska Biblioteka Publiczna w Czchowie oraz filie w Tymowej i Jurkowie

**WAKACYJNE BINGO KSIĄŻKOWE** 3. edycja

*Spróbuj skompletować BINGO!*

Miejska Biblioteka Publiczna w Czchowie

*Weź udział w losowaniu nagród!*

Czas trwania zabawy: **1 lipca - 30 września 2022 r.**

- Odbierz Kartę BINGO od bibliotekarza.
- Czytaj książki, wpiszuj ich tytuły i zbieraj pieczątki.
- Po zebraniu 5 pieczątek wypełnij kupon konkursowy i oddaj go bibliotekarzowi.
- Losowanie zwycięzców i ogłoszenie wyników będzie miało miejsce podczas Nocy Bibliotek 1 października 2022 r.

Bądź na bieżąco  
Polub nas na Facebooku

**Czytelniku weź udział w losowaniu nagród!**



**WAKACYJNE ROZGRYWKI W BIBLIOTECE GIER PLANSZOWYCH**

Dobble, Splendor, Rummikub, Wsiąść Do Pociągu, MAKI STACK, HEX, ELDORADO, AZUL, KOLEJKA, Ubongo, DIXIT, Carcassonne, Robinson Crusoe, TABOO, Scrabble... i wiele innych!

**PONIEDZIAŁKI ORAZ PIĄTKI GODZ. 10:00- 13:00**

SPOTKANIA PRZEZ CAŁY LIPIEC I SIERPIEŃ  
Przyjdź! Zagraj! Wygraj!

nagrody rzeczowe do wygrania  
liczba miejsc ograniczona

Zapisy i dodatkowe informacje pod nr tel. 146 636 088

Miejska Biblioteka Publiczna w Czchowie  
MOPS CZCHÓW

**ODJAZDOWY BIBLIOTEKARZ Jurków**

2022

Miejska Biblioteka Publiczna w Czchowie Filia w Jurkowie zaprasza wszystkich miłośników książek, bibliotek i rowerów do udziału w rajdzie rowerowym **8 lipca 2022 r.**

**Startujemy o godzinie 10:00**

Więcej informacji pod nr tel. 146 842 326

Tymowa  
META Zakliczyn  
START Jurków

Miejska Biblioteka Publiczna w Czchowie

# MAŁA KSIĄŻKA WIELKI CZŁOWIEK



MAŁA KSIĄŻKA  
WIELKI  
CZŁOWIEK

Nasi mali czytelnicy wiedzą jak ważną rolę w ich życiu pełni wspólne czytanie z rodzicami. Z uśmiechem regularnie odwiedzają naszą bibliotekę, pożyczając coraz to większą ilość książek.

Dowodem na to są pamiątkowe zdjęcia z dyplomami zdobytymi w ramach akcji „Mała książka – wielki człowiek”. W tym miesiącu nagrodzeni zostali: Franciszek Miąsik, Julia Pła-

wecka, Mateusz Drużkowski, Ola i Szymon Florek, Ola Petryła, Zosia i Franio Pasek, Zuzia Bajer. Serdecznie gratulujemy!



## CZYTAJMY DZIECIOM!

W dniach 28.05-04.06.2022 r. odbył się XXI Ogólnopolski Tydzień Czytania Dzieciom pod hasłem „Polscy autorzy dla klimatu”. Z tej okazji odwiedziły nas dzieci z Publicznego Przedszkola w Czchowie.

Porozmawialiśmy o ekologii oraz przypomnieliśmy sobie jak odpowiednio dbać o środowisko. Wspólnie przeczytaliśmy książeczkę o Kici Koci i śmieciach, a po wszystkich przedszkolaki chętnie odpowiadały na zadawane pytania. W celu utrwalenia wiedzy nasi mali

goście mieli za zadanie odpowiednio posegregować śmieci. Słuchacze świetnie wywią-

zali się z przydzielonego zadania, a w nagrodę otrzymali dyplomy Przyjaciela Ziemi. Pod koniec odbyły się zajęcia plastyczne, podczas których najmłodsi wykazali się swoimi zdolnościami manualnymi i wykonali piękne pszczołki.

Alicja Jędrzejek



# ROZSTRZYGNĘCIE KONKURSU RECYTATORSKIEGO PT. „MARIA KONOPNICKA – DZIECIOM”

30 marca 2022 roku w Publicznym Przedszkolu w Jurkowie odbył się konkurs recytatorski poświęcony dziełom poetki Marii Konopnickiej. Głównym celem konkursu było popularyzacja twórczości Marii Konopnickiej, zainteresowanie dzieci poezją, kształtowanie wrażliwości na piękno języka ojczystego i rozwijanie zdolności recytatorskich, uczenie rywalizacji w przyjaznej atmosferze.

W konkursie wzięło udział 16 uczestników. O wynikach zdecydowała komisja, w skład, którego weszły panie: Marta Kozdrój jako przewodnicząca komisji, Elżbieta Ogiela, Magdalena Michalczyk, Anna Sowa, Weronika Morańska, a także wychowawcy każdej grupy.

Komisja konkursowa dokonała wnikliwej analizy występów dzieci i przyznała następujące miejsca:

W KATEGORII DZIECI 3-4 - letnie:

I miejsce:

- Liliana Sowa - Maria Konopnicka „Pranie”
- Dorotka Cebula - Maria Konopnicka „Ogródek”
- Julian Musiał - Maria Konopnicka „Zła zima”

W KATEGORII DZIECI 4-5 - letnie:

I miejsce:

- Emilia Gagatek - Maria Konopnicka „Pranie”
- II miejsce:
- Emilia Baca - Maria Konopnicka „Jabłonka”
- III miejsce:
- Tomasz Pawlik - Maria Konopnicka „Deszczyk”
- Filip Młynarczyk - Maria Konopnicka „Niezapominajka”



- Marcel Nowicki - Maria Konopnicka „Ogródek”
- Oliwia Sowa - Maria Konopnicka „Jabłonka”
- W KATEGORII DZIECI 5-6 - letnie:
- I miejsce:
- Ksawery Sowa - Maria Konopnicka „Bocian”
- II miejsce:
- Dominik Morański - Maria Konopnicka „Muchy samochwały”
- III miejsce:
- Kacper Młynarczyk - Maria Konopnicka „Bocian”
- Wyróżnienie:
- Artur Klecki - Maria Konopnicka „Choinka w lesie”

Wychowawcy przedszkola  
w Jurkowie

# SPOTKANIE Z WIESŁAWEM DRABIKIEM

Tym razem Publiczne Przedszkole w Złotej postawiło na spotkanie autorskie z samym twórcą literatury dziecięcej. ...Hipopotam z problemami, zapracowany Listonosz Fenek czy pełen marzeń o światowych stadionach Bartek Sałata to tylko nieliczni z szerokiej gamy postaci, które wykreował Wiesław Drabik.



Popularny autor ponad 250 książek dla dzieci jest twórcą pełnych humoru wierszowanych bajeczek, chętnie słuchanych i oglądanych przez najmłodszych, a z przyjemnością czytanych przez ich rodziców. Z pisarzem spotkały się wszystkie dzieciaki Publicznego Przedszkola w Złotej oraz uczniowie 1 klasy Szkoły Podstawowej. Autor opowiedział dzieciom jak powstają książki i w jaki sposób rozpoczęła się Jego przygoda z pisaniem. Pomędzy prelekcją były pytania, zagadki i konkursy oraz wspólne recytowanie bajek. Najbardziej aktywni zbierali naklejki - upominki a nawet wygrywali książeczki. Na zakończenie spotkania uczestnicy mieli możliwość zakupu książek z osobistą dedykacją naszego gościa.

**nauczyciele Publicznego Przedszkola w Złotej**







Z Fundacją PZU po lekcjach można spotkać sztukę!

Dzięki realizowanemu w roku szkolnym 2021/22 w PSP w Jurkowie projektowi Niebanalny Klub Juniora Bis **finansowanemu przez Fundację PZU**, uczniowie mogli wyruszyć na spotkanie z prawdziwą sztuką w muzeum i w teatrze.

Pierwszy wyjazd odbył się 18 maja 2022 r. Celem był Kraków, miasto pełne dzieł sztuki i zabytków. Wycieczka zaczęła się od Wzgórza Wawelskiego. Zwiedziliśmy Katedrę, Krypty, w których spoczywają królowie polscy oraz Polacy zasłużeni dla ojczyzny. Wspięliśmy się na wieżę, aby z bliska podziwiać Dzwon Zygmunta. W niewielkim Muzeum Katedralnym podziwialiśmy zabytki sztuki sakralnej. Nie mogło też zabraknąć spotkania z Wawelskim Smokiem i wejścia do Smoczey Jamy. Następnie Drogą Królewską dotarliśmy aż pod Bramę Floriańską i Barbakan, zatrzymując się pod kościołem świętych Piotra i Pawła oraz na Rynku w Sukiennicach. Ostatnim punktem programu tego dnia było zwiedzanie Muzeum Czartoryskich z audio przewodnikiem. Wśród wielu dzieł naszą uwagę zwrócił obraz Leonarda da Vinci Dama z łasiczką.

Kolejny wyjazd odbył się 2 czerwca. Grupa młodzieży pojechała do Teatru Współczesnego w Krakowie, aby obejrzeć spektakl „Kamienie na szaniec”, sztukę wystawioną na podstawie książki Aleksandra Kamińskiego. W tym dniu również przewidziano zwiedzanie muzeum. Tym razem było to Muzeum Jana Matejki, które mieści się w kamienicy, należącej niegdyś do mistrza. Mogliśmy zajrzeć nie tylko do jego salonu, ale także do pracowni, która wyglądała jakby Matejko wyszedł z niej tylko na chwilę i zaraz miał wrócić. Ze zdziwieniem odkryliśmy, że Matejko był kolekcjonerem różnych zabytkowych obiektów, które niejednokrotnie wykorzystywał malując swoje wielkie historyczne dzieła.

Agnieszka Karecka

Projekt realizowany przez Stowarzyszenie Przyjaciół Ziemi Czchowskiej we współpracy z PSP w Jurkowie





Z Fundacją PZU po lekcjach można spotkać sztukę!

W ramach projektu Niebanalny Klub Juniora Bis **finansowanego przez Fundację PZU**, odwiedziliśmy Teatr im. Solskiego. Tam obejrzeliliśmy sztukę „Jaś i Małgosia”. Bajka jakże dobrze znana wszystkim, ale gra aktorska, kostiumy i scenografia sprawiła, że spektakl bardzo nas zaciekał. Z teatru poszliśmy prosto na tarnowski rynek, aby zwiedzić Ratusz Muzeum Sztuki Dawnej. Podziwialiśmy tam zabytkowe naczynia, stroje i inne przedmioty sztuki użytkowej. Na zakończenie uczestniczyliśmy w muzealnej lekcji, podczas której dziewczęta stroiły papierową laleczkę w szlachecki ubiór, a chłopcy wykonywali uprzęż dla tekturowego konika. Ponownie do Tarnowa udaliśmy się 7 czerwca na spektakl „Ania z Zielonego Wzgórza” w Teatrze im. L. Solskiego. Nie wszyscy już czytali tę słynną powieść, więc sztuka zachęciła z pewnością do sięgnięcia po tę lekturę. Zachwyliła nas gra młodych aktorów, piosenki oraz pomysłowa i nastrojowa scenografia. W Muzeum Historii Tarnowa i Regionu zobaczyliśmy wiele cennych eksponatów związanych nawet z naszą niedaleką okolicą. Przewodnik w trakcie zwiedzania zwracał naszą uwagę na pojawiające się różne herby. Okazało się, że nie bez powodu, ponieważ pod koniec zwiedzania otrzymaliśmy zadanie zaprojektowania własnego herbu. Dzięki specjalnemu przyrządowi każdy mógł sobie wykonać przypinkę z własnym znakiem. Podobny schemat (muzeum i teatr) miał wyjazd do Krakowa 11 czerwca. W Muzeum Józefa Mehoffera – wybitnego malarza, zapoznaliśmy się z jego twórczością: obrazami, rysunkami, projektami witraży. Mogliśmy też zobaczyć wnętrza stylowo urządzonego domu, gdzie wraz z rodziną mieszkał. Inne wrażenia czekały na nas w Teatrze Groteska. Obejrzeliliśmy zabawny spektakl pod tytułem Kot w butach. Barwne kostiumy aktorów, dużo ruchu, śpiew, wartka akcja sprawiły, że nikt ani chwili się nie nudził i czas przedstawienia upłynął bardzo szybko. Wszystkie wyjazdy były świetną okazją do obcowania ze sztuką. Były też nauką jak należy zachować się w muzeum czy teatrze. Miejmy nadzieję, że te cenne lekcje nie zostaną zapomniane, a także, że zachęci to do szukania kontaktu ze sztuką już od najmłodszych lat.

Agnieszka Karecka

Projekt realizowany przez Stowarzyszenie Przyjaciół Ziemi Czchowskiej we współpracy z PSP w Jurkowie





Jeśli kochasz kwiaty, a Twój ogród  
zachwyca kolorem i zapachem  
– to nasz konkurs jest idealną  
propozycją dla Ciebie

## Konkurs Piękna Posesja Ziemi Czchowskiej



Już dzisiaj wyślij zgłoszenie, a my docenimy Twoje  
starania i podzielimy się widokiem na Twój piękny ogród  
lub kwietny balkon z mieszkańcami naszej gminy

Zgłoszenia przyjmujemy do 15 lipca 2022

Komisja po wcześniejszym kontakcie odwiedzi Cię  
w dogodnym terminie od 16 lipca do 10 sierpnia

Wręczenie certyfikatów i nagród podczas  
Święta Plonów w ramach Dni Czchowa



Uwaga: wszystkie szczegóły w regulaminie  
oraz na stronie [www.moksir.czchow.pl](http://www.moksir.czchow.pl)  
lub pod nr tel. 146843188



### REGULAMIN KONKURSU „PIĘKNA POSESJA ZIEMI CZCHOWSKIEJ”

Burmistrz Czchowa, Stowarzyszenie Przyjaciół Ziemi Czchowskiej i Miejski Ośrodek Kultury, Sportu i Rekreacji w Czchowie ogłaszają konkurs p.n. „Piękna Posesja Ziemi Czchowskiej”.

- Celem konkursu jest:
  - podniesienie estetyki własnych posesji, zakładów, firm, instytucji,
  - pobudzenie przedsięwzięć, inicjatyw mieszkańców gminy Czchów,
  - propagowanie ciekawych rozwiązań w zakresie urządzania posesji (budynki, zieleń, otoczenie),
  - ukwiecenie swojej okolicy.
- Uczestnikami konkursu są:
  - właściciele posesji, gospodarstw domowych (domy, mieszkania itp.) znajdujących się na terenie gminy Czchów,
  - właściciele i zarządcy posesji firm instytucji użyteczności publicznej (np. firmy, szkoły, banki, przedszkola, hotele, sklepy, remizy, itp.) znajdujących się na terenie gminy Czchów.
- Konkurs przebiegał będzie w II kategoriach:
  - balkon w kwiatach,
  - posesja w układzie ogólnym (rabatka, oczko wodne, skalniak i inne).
- Zgłoszenia do konkursu:

Warunkiem przystąpienia do Konkursu jest zgłoszenie swojego udziału poprzez przekazanie zamieszonej na stronie internetowej [www.moksir.czchow.pl](http://www.moksir.czchow.pl) wypełnionej „Karty zgłoszenia udziału” do siedziby MOKSiR w Czchowie ul. Rynek 2, 32-860 Czchów, lub przesłanie jej na maila [moksir@czchow.pl](mailto:moksir@czchow.pl). Zgłoszenie stanowi załącznik do niniejszego Regulaminu.

Termin zgłoszenia do konkursu z podaniem kategorii do 15 lipca 2022 r.

- Ocena konkursowa:
  - Oceny zgłoszonych i zakwalifikowanych posesji, rabat, balkonów dokona Komisja Konkursowa powołana przez organizatorów.
  - Podstawowe kryteria oceny obejmują:
    - ogólne pierwsze wrażenia przedmiotu konkursu,
    - oryginalne i ciekawe rozwiązania,
    - utrzymanie czystości, porządku i ład w otoczeniu.
- Nagrody:

Wręczenie nagród odbędzie się 14 sierpnia 2022 r. podczas Dni Czchowa. Nagrody zostaną przekazane w następujących formach:

- nagrody rzeczowe i upominki,
  - dyplomy i certyfikaty Piękna posesja Ziemi Czchowskiej '2022,
  - prezentacje wyróżnionych posesji w Internecie i w prasie.
- Organizatorzy zastrzegają sobie prawo do bezterminowego wykorzystania materiałów i fotografii otrzymanych od uczestników, poprzez ich publikację na stronie Organizatora, w mediach społecznościowych lub prasie.
  - Organizatorzy zastrzegają sobie prawo do zmian w regulaminie.

### Karta Zgłoszenia do udziału w konkursie „Piękna Posesja Ziemi Czchowskiej”

.....  
Imię i Nazwisko

.....  
Adres

.....  
nr tel.

.....  
e-mail

Oświadczanie:

- Ja niżej podpisana/ny oświadczam, że zapoznałam/łem się z regulaminem konkursu „Piękna Posesja Ziemi Czchowskiej” i wyrażam zgodę na udział w konkursie w kategorii:
  - balkon w kwiatach,
  - posesja w układzie ogólnym (rabatka, oczko wodne, skalniak i inne).
- Oświadczam, że wyrażam zgodę na fotografowanie ogrodu oraz na publiczne udostępnianie zdjęć.
- Oświadczam, iż jestem właścicielem/najemcą/dzierżawcą lub dysponuję innym tytułem prawnym do nieruchomości, na której znajduje się zgłoszony do konkursu ogród.
- Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych w zakresie imienia, nazwiska, adresu zamieszkania, telefonu, adresu e-mail oraz wizerunku przez Stowarzyszenie Przyjaciół Ziemi Czchowskiej i Miejski Ośrodek Kultury, Sportu i Rekreacji w Czchowie. Zgoda dotyczy przeprowadzenia i promocji konkursu „Piękna Posesja Ziemi Czchowskiej” m.in. w publikacjach i materiałach promocyjno-marketingowych, w Internecie i mediach społecznościowych.

.....  
miejsowość, data

.....  
podpis

# STOP CYBERPRZEMOCY !!!

## INFORMACJA DLA RODZICÓW I DOROSŁYCH OPIEKUNÓW



Cyberprzemoc to:

- nękanie, straszenie, szantażowanie w sieci;
- rejestrowanie niechcianych filmów i zdjęć;
- publikowanie w Internecie lub przy użyciu telefonu komórkowego ośmieszających zdjęć, filmów i informacji;
- podszywanie się w sieci pod inną osobę.

Cyberprzemoc dotyczy zazwyczaj dzieci i młodzieży stając się nową odmianą problemu przemocy rówieśniczej. Badania pokazują, że różnych form przemocy w sieci doświadcza co drugie dziecko w Polsce.

Cyberprzemoc może przytrafić się KAŻDEMU, również Twojemu dziecku !!!

Dziecko, które staje się ofiarą cyberprzemocy, często czuje się osamotnione i bezradne wobec działań swoich rówieśników. Często boi się i wstydzi tego, co mu się przytrafiło. Nie potrafi sobie poradzić z nową, trudną sytuacją i silnymi emocjami, które temu towarzyszą.

### Co możesz zrobić?

Porozmawiaj z dzieckiem i dowiedz się, co się dzieje. Postaraj się zdobyć jak najwięcej informacji na temat jego problemu. Postaraj się dowiedzieć, kim jest sprawca – Twoje dziecko może tego nie wiedzieć. Wspólnie zastanówcie się, co można zrobić w tej sytuacji. Poszukaj psychologicznej pomocy dla dziecka;

Skontaktuj się z profesjonalistami – możesz potrzebować wsparcia psychologa i pomocy prawnika. Pomocy możesz szukać u konsultantów Helpline.org.pl (tel. 0 800 100 100);

Zabezpiecz dowody cyberprzemocy. Zachowaj wszystkie wiadomości, treści (filmy, zdjęcia, sms-y, komentarze) i informacje dotyczące sprawy;

Skontaktuj się ze szkołą. Wspólnie z pedagogiem, dyrektorem szkoły spróbujcie ustalić możliwości działania.

Dziecko, które doświadcza cyberprzemocy, może szukać pomocy u konsultantów Helpline.org.pl, kontaktując się z nimi on line ze strony [www.helpline.org.pl](http://www.helpline.org.pl) lub telefonicznie pod bezpłatnym numerem 0 800 100 100.



Czasem dziecko odmawia przyjęcia pomocy. Spróbuj je namówić na kontakt z konsultantami Helpline.org.pl.

Z pomocy Helpline.org.pl mogą korzystać również rodzice:

- gdy nie wiedzą, jak rozmawiać z dzieckiem o bezpieczeństwie w Internecie
- gdy mają podejrzenie, że ich dziecko padło ofiarą cyberprzemocy.



### Pamiętaj!

Czasem dzieci świetnie ukrywają, że mają trudność z czymś, co spotkało je w Internecie – zawsze warto, by po takim doświadczeniu dziecko porozmawiało z psychologiem. Cyberprzemoc nie musi mieć logicznej przyczyny. Pomóż dziecku zrozumieć, że to nie ono jest odpowiedzialne za tę sytuację. Odpowiada za nią sprawca.

### Co możesz zrobić, by przeciwdziałać cyberprzemocy?

- Rozmawiaj z dzieckiem na temat cyberprzemocy. Poinformuj je o tym, jak unikać takich sytuacji oraz jak ewentualnie na nie reagować;
- Przekaż dziecku, by nigdy nie krzywdziło swoich rówieśników w sieci oraz żeby nie pozostawało obojętne wobec krzywdy innych i zawsze zgłaszało dorosłym zaobserwowane przypadki cyberprzemocy;
- Zadbaj, by szkoła Twojego dziecka realizowała zajęcia z zakresu profilaktyki przemocy w Internecie;
- Poinformuj dziecko o bezpłatnej ofercie projektu Helpline.org.pl.

Jeśli masz wątpliwości związane z problemem cyberprzemocy, skontaktuj się z konsultantami Helpline.org.pl!!!

Tel. 0 800 100 100

[helpline@helpline.org.pls](mailto:helpline@helpline.org.pl)

czat na stronie [www.helpline.org.pl](http://www.helpline.org.pl)

opracowała Dominika Musiał

# „ZDROWA KSIĄŻKA KUCHARSKA – MASTERCHEF PRZEDSZKOLAK”

podsumowanie gminnego konkursu, którego organizatorem było przedszkole w Tymowej



„W KRAINIE RUCHU I PLASTYKI”. Zadaniem uczestników było wykonanie książki na temat „Zdrowa książka kucharska – MasterChef Przedszkolak”. Na stronie powinny znaleźć się zdrowe przepisy (składniki, sposób przygotowania), opatrzone rysunkiem potrawy. Mógł to być przepis na zdrowe śniadanie, obiad, podwieczorek lub kolację. Liczba stron książki kucharskiej nie powinna przekroczyć 20. Konkurs rozpatrywany był w jednej kategorii – praca grupowa (jedna książka z przedszkola)

19 maja jury w skład którego weszli: Tadeusz Płachta – zastępca burmistrza Czchowa, Barbara Janik - prezes Koła Gospodyń Wiejskich z Tymowej „Nowoczesna Gospodyni”, Aga-

Celem konkursu było: nawiązanie współpracy między przedszkolami, rozwijanie kreatywności i zdolności dzieci, propagowanie zasad zdrowego odżywiania, kształtowanie prawidłowych nawyków żywieniowych, rozbudzanie wyobraźni i twórczej inwencji.

Konkurs organizowany był w ramach Programu NARODOWY PROGRAM ROZWOJU CZYTELNICTWA 2.0 NA LATA 2021-2025 oraz tegorocznego planu pracy przedszkola

ta Kozdrój – bibliotekarka oraz Grażyna Biernat – kucharka przedszkolna - rozstrzygnęło konkurs.

Wyniki przedstawiają się następująco:

- I miejsce – Publiczne Przedszkole ze Złotej
- II miejsce ex aequo – Publiczne Przedszkole w Jurkowie oraz Publiczne Przedszkole w Tymowej
- III miejsce – Publiczne Przedszkole w Domoślavicach.

wychowawcy przedszkola w Tymowej

## SPOTKANIE Z PANIĄ AGATĄ KAPUSTĄ

W marcu i kwietniu gościliśmy w naszym przedszkolu panią Agatę Kapustę. Z zawodu i zamiłowania nauczyciela sztuk pięknych, estetyki i kultury artystycznej na Ukrainie.

Uczy w Państwowej Szkole Artystycznej I stopnia w Radziwiłowie. Pani Agata podczas trzech spotkań „zarażała dzieci” sztuką malarską. Przedszkolaki min zapoznały się ze wzornictwem ukraińskim. Malowane wówczas paluszkami wcześniej przygotowane wzory pomogły dzieciom odnaleźć duszę artysty. Kolejne warsztaty były poświęcone reprodukcji pejzażu przedstawiającego zachód słońca nad morzem. Na koniec pani Agata „zabrała” dzieci w podwodną podróż. Dzieci z wielkim zaangażowaniem uczestniczyły w zajęciach plastycznych. Były z siebie bardzo dumne. Piękne, kolorowe prace można było podziwiać na tablicach w przedszkolu.



## ROZGRZESZENIE? – FELIETON TZKW



**Prawie, ale nie tych typowo grzesznych uczynków, bo za nie to tylko w konfesjonałach można je uzyskać. Tym razem będzie o nadmiernym objadaniu się.**

Temat ten zawsze jest na czasie, a mnie zaprzęta głowę od momentu gdy pewnego razu lekarz, po przejrzeniu wyników badań mojej krwi, ni to stwierdził, ni zapytał: „lubi się żeberka, prawda”? Zdziwiony zapytałem skąd to wie, bo objadać z nadmiarem to ja się nie lubię ale żeberka rzeczywiście uwielbiam. W odpowiedzi usłyszałem, że wyniki mojego poziomu cholesterolu na to wskazały, a to w moim wieku nie jest za bardzo bezpieczne. Swoją drogą, dziwię się do dziś jak trafił akurat w te moje, nieszczęsne dla mnie jak się okazuje, żeberka. Ale oczywiście, jako ludzka nacja, jemy na potęgę przy różnych okazjach, przybierając w konsekwencji na wadze i walcząc później z własnym sumieniem, które bez pardonu wypomina nam to nieumiarkowanie w jedzeniu i piciu. Okazuje się, że niesłusznie nam wypomina, bo – jak gdzieś kiedyś wyczytałem - przed zjedzeniem pewnych rzeczy, najnormalniej w świecie nie jesteśmy w stanie się powstrzymać. Tak, tak. Nasz organizm, a szczególnie mózg, właśnie tak jest genetycznie ustawiony aby przetrwać. Jednym z podstawowych warunków jego przetrwania jest jedzenie, czyli dostarczanie mu paliwa. No więc jemy, a mózg nas „wynagradza” doznaniem zadowolenia. Jednak – jak stwierdzili naukowcy – nie za każdy rodzaj pożywienia jednakowo. Premiowane są produkty zawierające tłuszcz i cukier. Co ciekawe, te doznania powstają w identyczny sposób jak doznania po zażyciu narkotyku. Skąd się to wzięło? To bardzo proste. Okazało się, że jedynym naturalnym spożywczym produktem zawierającym w idealnych proporcjach tłuszcz i cukier jest mleko matki. Wszyscy wiedzą z jaką łapczywością niemowlaki przysysają się do piersi swoich mam i jak po napełnieniu brzuszka rozkosznie i z wniebowziętą miną zasypiają. I to – jak się okazuje – zostaje nam już do końca życia. Zadowolenie graniczące wręcz z ekstazą po spożyciu produktów zawierających cukier i tłuszcz. Rozumiecie już teraz skąd się bierze niemożność zaprzestania sięgania po następne i następne kęsy? Doświadczenia przeprowadzone na zwierzętach tylko potwierdziły ten mechanizm. Doświadczałne

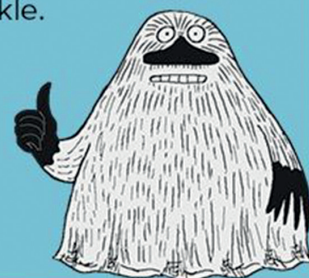
szczury, myszy i króliki dotąd jadły odpowiednio dobrany im pokarm, aż zupełnie nie mogły się ruszać. Oczywiście chorowały później z przejedzenia, ale jednak spożywania pokarmu przetrwać nie potrafiły. Identycznie jest z ludźmi. Bywają momenty, że wręcz „pękamy” już z przejedzenia, ale po plasterczek szyneczki, odrobinę sałatki czy tylko mały kawałek ciasta, nadal sięgamy. Odmówienie sobie czegokolwiek jest zwyczajnie niemożliwe, aż do momentu kiedy skończy nam się w żołądku wolne miejsce. Producenci żywności dobrze o tym wiedzą i z premedytacją ten wyżej opisany mechanizm wykorzystują. Każdy chyba zauważył, że raz otwartych np. chipsów czy ptasiego mleczka, nie da się ot tak zostawić bez opróżnienia ich do samego końca. A obwód w pasie rośnie, waga zaczyna wyświetlać napis: „wchodzić pojedynczo”, no i ubrania dziwnie się kurczą. Co najgorsze, raczej nic temu nie zaradzimy. Możemy tylko starać się pamiętać, że żaden pokarm, nawet ten najsmaczniejszy, mlekiem matki jednak nie jest i usiłować swój własny mózg jakoś przechrzyć. Ale uprzedzam, jest to baaardzo trudne, o ile w ogóle możliwe. Pamiętajmy o tym, mając na uwadze także to, że właśnie rozpoczynają się wakacje oraz sezon urlopowy, więc okazji do sięgania po różne smakołyki będzie znacznie więcej niż zwykle. A tak na marginesie, to ten mamin cycuś niezłego zamieszania ludziom (także dorosłym) w życiu narobił, zupełnie pozbawiając ich woli – i to jakże w różnych aspektach.

TZKW

### Obżarstwo to grzech.

Będę się smażyć w piekle.

Mam tylko nadzieję, że obok będzie się smażyć karkówka.



[prawdziwabuka.pl](http://prawdziwabuka.pl)

### KĄCIK KULINARNY

## ŻEBERKA W GLAZURZE...

#### SKŁADNIKI:

- 1 k1,5 kg „mięsnych” żeberek
- marynata:
- 3 ząbki czosnku
- 3 łyżki sosu sojowego
- 3 łyżki ketchupu pikantnego
- 2 łyżki sosu Worcester
- łyżka oleju
- łyżeczka suszonego imbiru

- glazura:
- 2 łyżki sosu sojowego
- 2 łyżki ketchupu pikantnego
- łyżka sosu Worcester
- czubata łyżka miodu

#### PRZYGOTOWANIE:

Żeberka myjemy, osuszamy papierowym ręcznikiem i kroimy na kawałki

z jednym żeberkiem. Najlepiej wybrać żeberka z dużą ilością mięsa a niezbyt tłuste.

Przygotowujemy marynatę: sos sojowy, Worcester, ketchup, olej, imbir i przeciśnięty czosnek mieszamy dokładnie ze sobą. Obtaczamy żeberka tak żeby były przykryte marynatą ze wszystkich stron. Naczynie z zamarynowany-

## KĄCIK KULINARNY

mi żeberkami zostawiamy w lodówce na noc. Następnego dnia żeberka pieczemy w przykrytym naczyniu żaroodpornym w piekarniku nagrzanym do 190°C przez 2-2,5 h (w zależności od wielkości żeberek), co pół godziny przewracając mięso. Podnosimy temperaturę do

220°C. Składniki glazury: sos sojowy, Worcester, ketchup i miód dokładnie mieszamy i smarujemy wierzch mięsa. Pieczemy do zarumienienia mięsa około 10 minut. Mięso serwujemy z powstałym z marynaty sosem.

smacznego



## NASI SENIORZY

# AKTYWNA GRUPA SENIORÓW W GMINIE CZCHÓW – FELIETON IZABELI ANCUKIEWICZ

Od października poprzedniego roku w Czchowie realizowany jest projekt, którego uczestnikami są osoby powyżej 60 roku życia. Podczas zajęć sportowych, rekreacyjnych, zdrowotnych i edukacyjnych mieszkańcy ciekawie spędzają czas, łącząc przyjemne z pożytecznym. Celem działań projektowych jest wzbudzenie zainteresowania osób starszych aktywnością fizyczną, dbałość o zdrowie i bezpieczeństwo, ale przede wszystkim czerpanie radości ze wspólnie spędzonego czasu.



Działania projektowe Małopolskiego Oddziału Okręgowego PCK realizowane są przy wsparciu finansowym Województwa Małopolskiego pod nazwą „Srebrne lata – czas na aktywność. Sieć Klubów Seniora”. Odbywają się cykliczne zajęcia z gimnastyki, wycieczki krajoznawcze, kursy pierwszej pomocy, zajęcia zdrowego żywienia i bezpieczeństwa seniora.

Podczas zajęć gimnastycznych uczestnicy ćwiczą w celu utrzymania i poprawy sprawności i ogólnej wydolności. Gimnastyka korekcyjna i kompensacyjna, ćwiczenia z zakresu pilatesu, jogi i aerobiku oraz nauka relaksacji mięśni to stałe elementy czwartkowych spotkań hali sportowej w Czchowie. Podczas zajęć jest również czas na indywidualne doradztwo fizjoterapeutyczne, instruktaż oraz kontrolę sprawności i wydolności. Aktywna grupa seniorów bardzo chętnie podejmuje nowe wyzwania i szybko się uczy.



W salach wykładowych i gastronomicznych Zespołu Szkół w Czchowie miały miejsce warsztaty zdrowego żywienia i bezpieczeństwa seniora przeprowadzone przez wykwalifikowaną kadrę nauczycielską. Podczas zajęć kulinarnych uczestnicy zajęć zdobyli wiedzę na temat walorów zdrowotnych niektórych produktów żywnościowych oraz mogli zapoznać się z nowymi technologiami przyrządzania potraw. Z kolei podczas zajęć z bezpieczeństwa słuchacze uczyli się korzystać z komputera w sposób bezpieczny, na przykład robiąc zakupy. Odbyło się również spotkanie z funkcjonariuszami Policji Miejskiej Komendy w Czchowie, którzy wyjaśniali w jaki sposób działają przestępcze grupy wyłudzeniowe i w jaki sposób ustrzec się przed nimi.

We wrześniu planowany jest kurs pierwszej pomocy z możliwością otrzymania certyfikatu. Rekrutacja do projektu trwa w sposób ciągły. Zapraszamy do udziału.

**Izabela Ancukiewicz**  
lokalny koordynator projektu

# EU GREEN WEEK 2022 W GMINIE CZCHÓW

EU Green Week 2022 to jedna z największych konferencji w Europie, poświęcona kwestiom związanym z ochroną środowiska. Wydarzenie to – organizowane przez Komisję Europejską w dniach 30.05-05.06.2022 r. w Małopolsce – obchodziliśmy pod hasłem „MAŁOPOLSKI ZIELONY TYDZIEŃ 2022”.



Gmina Czchów również aktywnie włączyła się w obchody tegorocznej edycji Zielonego Tygodnia. W ciągu kilku dni, przedstawiciele Urzędu Miejskiego w Czchowie odwiedzili trzy przedszkola z terenu gminy Czchów i wprowadzili dzieci, w formie zabawy, w świat ekologicznych postaw.

Ekodoradca gminny, na podstawie doświadczeń zaprezentował przedszkolakom właściwości powietrza. Dzieci wspólnie prowadziły obserwacje a następnie wyciągały trafne wnioski. W kolejnych etapach spotkania, dzieci usłyszały o zanieczyszczeniach powietrza. Przy pomocy makiety pieca „kopciucha”, mówiły czym można a czym nie wolno palić oraz jakie są sposoby przeciwdziałania zanieczyszczeniom powietrza.

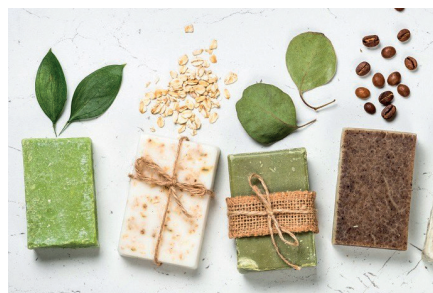
Dzięki Pracownikom Referatu Usług Komunalnych, dzieci poznały najważniejsze zasady kultury segregacji. Wysłuchały również fragmentów książeczek osadzonych w tematyce prowadzonych zajęć. Miało to na celu zachęcenie do korzystania z książeczek o tematyce EKO, których szeroki wachlarz dostępny jest w miejscowych bibliotekach.

Dzieci znakomicie poradziły sobie z zadaniami przygotowanymi przez organizatorów (segregacja odpadów, zagadki dot. zanieczyszczeń powietrza, itp.). W nagrodę wszystkie dzieci otrzymały słodki upominek. Cieszy nas niezmiernie fakt, że wiedza dzieci na temat ekologii jest tak duża.

Ostatnim wydarzeniem MAŁOPOLSKIEGO ZIELONEGO TYGODNIA 2022 w Gminie Czchów, była promocja Programu „Czyste Powietrze”. W dniu 5 czerwca odbyło się spotkanie informacyjne z zakresu Programu oraz ochrony powietrza. Spotkanie zorganizowano podczas obchodów Dnia Dziecka w Gminie Czchów, podczas którego pracownik Gminnego Punktu Konsultacyjno-Informacyjnego Programu, pełnił dyżur w godzinach 14:00-17:00. Podczas spotkania można było uzyskać informacje o możliwości uzyskania dofinansowania z Programu „Czyste Powietrze” oraz o zapisach uchwały anty-smogowej dla Małopolski i bazie CEEB.



## U EKOBYSTRZAKÓW W ŻŁOTEJ ZNÓW ZAPACHNIAŁO!



W ramach kolejnego spotkania z cyklu „CUDZE CHWALICIE, SWEGO NIE ZNACIE” panie Iza i Żaneta podzieliły się z nami swoją pasją... Poprowadziły praktyczne warsztaty mydlarskie podczas, których mieliśmy niepowtarzalną okazję by zrobić i przyozdobić swoje własne mydełka. Dzieci mogły wybrać jego kształt, kolor oraz zapach, jak również dodać do niego różne elementy deko-

**Tym razem jednak nie były to zajęcia kulinarne ale... WARSZTATY MYDLARSKIE!!!**

racyjne. Tworzenie mydełka to również dobra okazja do przypomnienia dzieciom o konieczności dbania o higienę i myciu rąk. Warsztaty dały nam również

możliwość stworzenia „pachnącego upominku „dla Mamy z okazji ich święta.

PS. Szepnę tylko słówko...SZEP-TUSZKI-HAND MADE

Katarzyna Bereta





## POSPRZĄTAJ Z NAMI MAŁOPOLSKĘ NA WIOSNĘ!

W dniach 2-24 maja 2022 uczniowie klas I-VIII wraz z opiekunami zaopatrzeni w worki i jednorazowe rękawiczki uczestniczyli w akcji Posprzątaj z nami Małopolskę na wiosnę 2022! Głównym celem akcji było rozbudzenie świadomości ekologicznej uczniów i odpowiedzialności za środowisko naturalne.



Do udziału w akcji przystąpiło 7 placówek oświatowych z terenu Gminy Czchów. Akcja miała również na celu pokazanie uczniom, że rozwiązaniem problemu zaśmieconego środowiska nie jest tylko coroczna zbiórka śmieci, lecz głównie zmiana nawyków w codziennym życiu, segregacja i umiejętne gospodarowanie odpadami. Liczba uczestników 714 uczniów a ilość zebranych śmieci to 64 worki.

Dzieci sprzątały teren wokół szkoły, place zabaw, boiska sportowe, oraz teren wokół cmentarzy i kościołów. Zaśmiecone miejsca w mgnieniu oka stały się czyste.

Joanna Karpień

## ŁĄKA KOSZONA RAZ W ROKU PRODUKUJE PRAWIE TYLE TLENU, CO LAS – FRAGMENTY WYWIADU Z EKOLOGIEM PROF. ŁUKASZEM ŁUCZAJEM

Sezon na ryk kosiarek za oknem trwa w najlepsze. Pod nóż idzie wszystko – miododajne kwiaty, trawy, w których żyją pasikoniki, dzikie rośliny jadalne, które można zebrać i dorzucić do sałatki. Zwolennicy koszenia boją się kleszczy lub wolą widok równo przyciętego trawnika. Inni płoną z irytacji – znów nie zakwitnie nawet pół kwiatka. Czy w awanturze o koszenie któraś ze stron ma rację?



**Ewa Bukowiecka-Janik:** Łąki kwietne stały się modne. Doczekał się pan!  
**Łukasz Łuczaj:** Owszem, jednak wciąż jest dużo do zrobienia.

Ludzie zachwycają się kwietnymi zagajnikami w miastach, do mainstreamu przebija się komunikat „siejcie łąki zamiast trawników”. W większości przypadków wszystko po to, by było ładnie. Nie mam o pretensji. Sam nie chciałbym mieć na łące np. pokrzywy. Każdy z nas

ma obraz łąki, którą widzieliśmy jako dzieci, jadąc na wieś. Zielone pastwisko z żółtymi i białymi kwiatkami, albo czerwono-niebieskie plamy maków i chabrów w zbożu. Taka polska łąka zachwyca każdego, to obraz bardzo mocno zakorzeniony w naszej kulturze, więc chcemy go odtwarzać. Co ciekawe, maki i chabry w tym ujęciu są chwastami, a w mieszankach łąk kwietnych są bardzo pożądane. **Idea siania łąk kwietnych jest jednak raczej ekologiczna: bioróżnorodność, rodzime gatunki, pokarm dla pszczoł i motyli, dom dla owadów...** W takim podejściu chwasty nie istnieją.

Tak, im więcej gatunków, tym większa bioróżnorodność i tym lepiej dla natury, dlatego warto zawęzić swoją definicję chwastu i zapraszać na trawniki oraz łąki różne rośliny. Wiadomo, że jeśli mamy w ogrodzie coraz więcej roślin, których nie chcemy mieć, możemy je usuwać.

Jednak warto pracować nad potrzebą kontrolowania wszystkiego. Dość małym kosztem możemy stworzyć ogród dziki, piękny, a jednocześnie nadający się do użytkowania przez człowieka. Taki ogród służy wszystkim.

Tymczasem wiele osób nadal uważa, że stokrotki, mniszki, mech czy babka lancetowata psują trawnik. I walczy. Przez swoją potrzebę kontrolowania z naturalnego kawałka ziemi ludzie robią pole bitwy. Stąd się bierze przekonanie, że ogród wymaga dużo pracy. Paradoxem są dla mnie porady „ogrodnicze”, jak tę bioróżnorodność niszczyć, a skandalem jest to, że te same chwasty, które rosną na łące kwietnej, gdy wyrastają pomiędzy krzakami, zalewa się trującym glifosatem. Taka przestrzeń kontrolowana, bez owadów, zwierząt i swobodnego działania natury, to nie jest ogród. Można mieć kawałek sadu i łąki, które są piękne

i urodzajne, a wymagają pracy przez pół godziny raz w tygodniu.

**Jakie korzyści przynosi prowadzenie takiego ogrodu? Poza oszczędnością czasu i energii.**

Jeśli zaprosimy na łąki miejskie i do ogrodów rośliny rodzime, stworzymy lokalnej faunie środowisko do życia. To

dzięki tym gatunkom żyją np. motyle. Wiele motyli przywiązanych jest do jednego czy kilku gatunków roślin. Schronienie tym owadom dajemy już poprzez stworzenie 15-20-centymetrowej łąki, bo mogą się w jej ukryć koniki polne i mrówki. Łąka, którą kosi się raz czy dwa w roku, pod względem produkcji tlenu jest prawie tak produktywna jak las.

**Wow!**

Naprawdę. Biomasa, która zostaje po koszeniu odkłada się w glebie lub można ją wykorzystać. Z kolei wysokie łąki w miastach wchłaniają pyły. O tym też się zapomina, gdy tworzymy łąki głównie dla ich urody. Tymczasem one działają jak filtry powietrza. Nawet żywopłot z suchymi liśćmi zatrzymuje zanieczyszczenia.

Źródło: internet



SPRAWY KOŚCIOŁA

# BOŻE CIAŁO – FOTORELACJA Z TYMOWEJ



# POWOŁANIE PRZEDSZKOLNEGO KOŁA CARITAS

Najstarsza grupa „Skrzaty” z przedszkola w Tymowej 7 czerwca wzięły udział po raz pierwszy w XIV Zjeździe Szkolnych Kół Caritas. W tym roku miejscem spotkania było Sanktuarium NMP w Zawadzie. To był nasz pierwszy wyjazd, ale nie ostatni. Autokarem podróżowaliśmy razem z wolontariuszami Szkolnego Koła Caritas, którzy czasami opiekowali się nami jak młodszym rodzeństwem.

W Dniu Dziecka w naszym Przedszkolu powołano do istnienia Przedszkolne Koło Caritas.. Uroczystość rozpoczęła się mszą św. pod przewodnictwem bpa Stanisława Salaterskiego. Modliła się z nami też społeczność szkolna, która tego dnia świętowała Dzień Patrona Szkoły – wspomnienie św. Urszuli Ledóchowskiej. Na zakończenie głos zabrał burmistrz Czchowa Marek Chudoba gratulując dzieciom powołania Przedszkolnego Koła Caritas.

Podsumowując, nasze Przedszkolne Koło Caritas jest 7 w diecezji tarnowskiej. Opiekunem jest p. Renata Lis, duchowym ks. Mariusz Żuczek. Do koła należą wszystkie dzieci, czyli 74 osoby. Nasze podejmowane działania do tej pory to:

- włączyliśmy się w akcję „Góra Groza”,
- zbieraliśmy nakrętki dla chorej Basi oraz z przeznaczeniem na misje,
- przygotowaliśmy paczkę dla dzieci z Domu Samotnej Matki w Tarnowie,

- występowaliśmy w Parafialnym Rodzinnym Koncercie Kolęd i Pastorałek oraz Jasełkach organizowanych przez grupę teatralną Tymowioki,

- włączyliśmy się w akcję pomocową dla Ukrainy,
  - uczestniczyliśmy w Dniu Dobra.
- wychowawcy przedszkola  
w Tymowej**



## „MIEĆ WYOBRAŹNIĘ MIŁOSIĘRDZIA” ...

W szkole w Tymowej od września grupa 20 uczniów z klas ósmych przystąpiła do projektu „Mieć wyobraźnię miłosierdzia”. Młodzież podejmowała różnorodne działania, w których objęła pomocą samotnych, chorych, dzieci, uchodźców, misjonarzy.

Zamierzone plany, sposoby realizacji zostały dostrzeżone przez organizatorów projektu. W związku z tym nasza grupa wolontariuszy wystąpiła w półfinale konkursu. Mieliśmy okazję pokazać swoją całoroczną działalność na szczeblu diecezji tarnowskiej. Byliśmy jedną z dziesięciu szkół, które miały możliwość zaprezentowania swoich działań.

W części artystycznej przygotowaliśmy teleturniej „Wolontariada”. Dodatkowo przygotowaliśmy prezentację podsumowującą nasze całoroczne zmagania.

Pomimo, że nie udało nam się wygrać nagrody głównej, czujemy się zwycięzcami.

opiekunowie SCK  
Natalia Przychocka, Grażyna Bednarek



### KU PRZESTRODZE



6 czerwca 22 r. Piaski Drużków pożar suchej trawy



9 czerwca 22 r. Wyrzyszcza wypadek



9 maja 22 r. Złota wypadek



12 czerwca 22 r. Czchów wypadek

# TAJEMNICE ZAMKOWEGO WZGÓRZA

AUTORKA: EDYTA CZYŻYCKA



Odcinek  
16

Odgłosy końskich kopyt uderzających o bruk, głośnie rżenie i rosnący z minuty na minutę tuman kurzu na trakcie przed bramami miasteczka zwiastowały zbliżanie się królewskiej drużyny. Wyprawa Jego Królewskiej Mości przyniosła oczekiwany efekt, bowiem zbójcy grasujący w okolicy i łupiący bez wyrzutu bezbronnych kupców zostali pojmani, a majątek ograbionych odzyskany. Jadący na czele Kazimierz nawet po trudach wielogodzinnej eskapady prezentował się imponująco. I choć jego twarz i szaty pokrywała warstwa wędrownego kurzu, oczy pozostawały wciąż bystre i pełne radosnych iskerek. Takie królewskie...

Gdy już wszyscy zbrojni znaleźli się na zamkowym dziedzińcu, Michalina zauważyła, że wiodą za sobą pojmanych opryszków. Było ich pięciu. Wszyscy mieli ręce związane grubym powrozem, a ich oczy rzucały zgromadzonym nienawistne spojrzenia. Kilka metrów dalej zatrzymały się drewniane wozy wypełnione po brzegi odzyskanymi łupami. Były wśród nich beły materiały, dzbany oliwy, wina i inne dobrodziejstwa, których dziewczyna zupełnie nie potrafiła nazwać. Zsiadając ze swego rumaka, król nakazał niezwłocznie przywieść przed swe oblicze tych, którzy zostali ograbieni przez pojmaną bandę i zapytał ich, czy rozpoznają winowajców. Odpowiedź w tej sytuacji mogła być tylko jedna, gdyż nie pozostawało wątpliwości, że byli to ci, którzy już od kilku miesięcy napadali na

kupców, pozbawiając ich wszystkiego, na co przez wiele lat pracowali i sprawiając, że już tylko nieliczni mieli odwagę podróżować przez te okolice. Michalina, obserwując całą sytuację, zastanawiała się, jaki los czeka teraz pojmanych opryszków. O ile dobrze pamiętała z lekcji historii, w średniowieczu karą za kradzież był stryczek lub utrata kończyn, które umożliwiły dokonanie złodziejskiego procederu. Na samą myśl o tym przeszły ją zimny dreszcz, a wyobraźnia w mgnieniu oka wykreowała obraz kata ostrzającego topór na kamiennym stole. Gdyby miała wybór, to wolałaby w ogóle nie być świadkiem tych dzisiejszych wydarzeń, gdyż w żadnej mierze nie zwiastowały one happy endu. Szczególnie dla tych, którzy stali teraz ze zwieszonymi głowami przed królewskim obliczem i bezgłośnie szacowali swe szanse na przeżycie...

- Ale jazda! Jesteśmy świadkami takiego wydarzenia! Nigdy bym nie pomyślał, że przytrafi nam się coś tak zajmującego! - wykrzyczał do ucha przejętej Michaliny Seba, który jak zwykle zjawił się nie wiadomo skąd.

- Zajmującego? Czy ty się czasem zastanawiasz nad tym, co mówisz, czy puszczasz w eter wszystko, co ci ślina na język przyniesie?! Co w tym zajmującego??? Ja tu widzę nieszczęście pięciu ludzi, którzy przez swoją głupotę albo chciwość mogą stracić głowy! To jest

straszne a nie zajmujące! - Miśka nie potrafiła ukryć swego oburzenia.

- O rany, Misiu, ty jak zwykle wszystko pojmujesz na opak. Chodziło mi o to, że tyle razy oglądałem podobne sceny w filmach lub czytałem o nich w książkach o walecznych rycerzach i pięknych białogłowach i nawet przez chwilę nie marzyłem o tym, że będę świadkiem takiego wydarzenia w rzeczywistości. I to jeszcze w prawdziwej średniowiecznej rzeczywistości. Nie zmienimy historii, a to, co się właśnie rozgrywa przed naszymi oczami jest jej częścią - Kazimierz, złodziejska banda, królewski wyrok, a nawet katowski topór. To wszystko jest zajmujące. Przynajmniej dla mnie. - Eryk wygłosił swój wywód z tak wielkim zapałem, że do Michaliny dotarło wreszcie znaczenie jego słów. Słów, które świadczyły o pasji a nie o chęci pozyskania kolejnych sensacyjnych informacji.

Plac na zamkowym dziedzińcu w ciągu niespełna dwóch kwadransów zapełnił się mieszkańcami czchowskiego grodu i okolic. Wszyscy przybyli, aby być świadkami wydarzenia, które było rzadkością nawet dla średniowiecznych mieszczan. Oto sam król miał osądzić pojmanych rzezimieszków. Michalina czuła, że nurtująca ją sprawa i pytania, na które tylko Kazimierz znał odpowiedź, będą musiały jeszcze poczekać...

*Ciąg dalszy nastąpi...*



## WYSTARTOWAŁA NOWA EDYCJA STYPENDIÓW POMOSTOWYCH



Fundacja Edukacyjna Przedsiębiorczości ogłosiła XXI edycję Programu Stypendiów Pomostowych. Ponad 450 stypendiów pomostowych na I rok studiów czeka na zdolnych, ambitnych maturzystów, pochodzących

z małych miejscowości i niezamożnych rodzin. Roczna wysokość stypendium to 7000 zł.

Wiecej na stronie <https://kowr.gov.pl/biuro-prasowe/aktualnosci/wystartowala-nowa-edycja-stypendiow-pomostowych>

## PROJEKT „JUŻ PŁYWAM” W ZSiP W DOMOSŁAWICACH W ROKU SZKOLNYM 2021/2022

W okresie od 4 kwietnia 2022 r. do 23 maja 2022 r. w ZSiP w Domosławicach realizowano MAŁOPOLSKI PROJEKT NAUKI PŁYWANIA „JUŻ PŁYWAM” w ramach zadania zagospodarowanie czasu wolnego dzieci i młodzieży, dzięki współpracy i dofinansowaniu Województwa Małopolskiego i Gminy Czchów. W trakcie trwania projektu utworzono 2 grupy po 14 uczestników, dla których zorganizowano naukę pływania na Krytej Pływalni w Proszówkach, w ramach godzin pozalekcyjnych. W trakcie realizacji projektu każdy uczestnik skorzystał z 10 wyjazdów, tj. 20 godzin nauki pływania.



Projekt zrealizowany przy wsparciu finansowym Województwa Małopolskiego, Gminy Czchów i Rodziców dzieci zakwalifikowanych do projektu.

## PIENIĄDZE NA ZAGRANICZNE PRAKTYKI!

Zespół Szkół w Czchowie zgarnął najwyższe spośród szkół powiatu brzeskiego dofinansowanie w ramach AKCJI 1 „Mobilność uczniów i kadry w ramach sektora Kształcenie i Szkolenia Zawodowe” w programie Erasmus+ Co to oznacza? Już w przyszłym roku szkolnym wyślemy najwięcej (w powiecie) uczniów technikum na zagraniczne praktyki zawodowe. A to dopiero początek 5-letniej przygody w ramach przyznanej nam akredytacji.



## KONCERTU W STRASBURGU

9 maja w Strasburgu odbył się koncert w wykonaniu ODE Europe w Palais de la Musique w Strasburgu z okazji Święta Europy. W składzie orkiestry są młodzi artyści z 27 krajów UE, a wśród nich czwórka naszych przedstawicieli, reprezentujących Polskę, Małopolskę, Czchów, Domosławice.

To wielkie wyróżnienie, iż w orkiestrze UE, jako jedyni reprezentujemy nasz kraj. Członowie orkiestry mieli tam status VIP, co jeszcze mocniej utwierdza w przekonaniu, że nie jest ważne miejsce, skąd pochodzimy, ale ważni są ludzie i ich relacje.



## BRAWO STRAŻACY Z JURKOWA!



OSP Jurków ma nowy wóz ratowniczo-gaśniczy!  
Gratulujemy!!!!

## REKLAMY



**EWAN**  
podnosniki koszowe

Andrzej Nieć  
Ewa Różowska-Nieć

tel. 513 077 911  
508 514 314  
e-mail: ewanpodnosniki@gmail.com



EWAN Podnosniki Koszowe  
Ewa Różowska-Nieć Andrzej Nieć S.C.  
Jurków 20  
32-860 Czchów

### podnosniki koszowe - wynajem

**usługi:** mycie elewacji,  
wycinka i przycinanie drzew,  
pielęgnacja żywopłotów,  
prace wysokościowe, montaż reklam  
naprawa dachów, rynien  
usuwanie nawisów i więcej



## DROBNE OGŁOSZENIA

## SPRZEDAM

- Działkę w Czchowie o pow. 0,19 ha, kontakt 601818997
- Działkę budowlaną o pow. ok. 800 m<sup>2</sup> w Czchowie przy ul. Pęcherska Góra. Więcej informacji pod nr tel: 507 987 287
- Pole o pow. 0,75 ha w miejscowości Czchów; kontakt 887843114
- Sprzedam działki o powierzchni: 37,5 a, 25a oraz 1,80 ha oraz 1 ha lasu. Wszystkie zlokalizowane są w miejscowości Piaski-Drużków. Więcej informacji pod numerem tel. 731172177

## WYNAJMĘ

- Wyzdierzawię grunt pod pasiekę. Może być nieużytek. Telefon 502 521 490
- Do wynajęcia przestronny, elegancki lokal po salonie fryzjerskim. Lokalizacja naprzeciwko Szkoły Podstawowej w Jurkowie, dostępny parking dla klientów. Lokal o pow. 66 m<sup>2</sup>, 1 piętro w budynku usługowym. W obręb salonu wchodzi: jedno pomieszczenie (duży przestronny salon), jedno małe pomieszczenie gospodarcze. W salonie znajduje się indywidualny węzeł sanitarny. Nr kontaktowy 691443349

## KUPIĘ

- Młode małżeństwo kupi działkę budowlaną lub rekreacyjną w okolicy Czchowa. Najlepiej z ładnym widokiem. Kontakt 602630463 lub 515600350

Zamieszczenie ogłoszenia w tej rubryce kosztuje 20 zł za jedno ogłoszenie.

## GEODEZJA

mgr inż.  
**Michał Nierodziński**  
geodeta

Wykazy synchronizacyjne  
Mapy do celów projektowych  
Tyczenie budynków  
Inwentaryzacja powykonawcza budynku  
wraz z przyłączami  
Aktualizacja mapy

tel. kom. 663-328-326  
tel. kom. 693-425-991  
anierodzinska@vp.pl

# GEODEZJA

NA TERENIE GMINY CZCHÓW

Wykonujemy Pełny Zakres Usług

**Tel. 790 570 110**

GEODETA UPRAWNIONY  
inż. Łukasz Pachota  
Jurków 70A  
32-860 Czchów



**MEMORIA** Zajmiemy się nagrobkiem  
Twoich bliskich kiedy  
Ty nie możesz...



## Opieka nad grobami.

- Kompleksowa całoroczna opieka.
- Mycie i sprzątanie.
- Pielęgnacja zieleni.
- W stałej ofercie wiązanki oraz znicze.

**Zapraszamy do kontaktu:**

+48 669 423 299

biuro@memoria.malopolska.pl

<https://memoria.malopolska.pl>

## ZAKŁAD STOLARSKI PRUSAK



PRODUCENT  
DRZWI I OKIEN  
Z ALUMINIUM  
ORAZ SCHODÓW  
DREWNIANYCH

Jurków 304 A  
32-860 Czchów  
**tel. 0-693 447 312**



**Medikop**  
Sprzęt Rehabilitacyjny

### WYPOŻYCZALNIA I SPRZEDAŻ SPRZĘTU MEDYCZNEGO I REHABILITACYJNEGO

- |                             |                             |
|-----------------------------|-----------------------------|
| ♥ Łóżka rehabilitacyjne     | ♥ Wózki inwalidzkie         |
| ♥ Koncentratory tlenu       | ♥ Podnośniki pacjenta       |
| ♥ Ssaki medyczne            | ♥ Kule, chodziki, balkoniki |
| ♥ Materace przeciwoleżynowe | ♥ oraz inny sprzęt medyczny |



Zamówienia realizowane telefonicznie  
wraz z dowozem i montażem!

Jurków 141, 32-860 Czchów  
tel. 505 130 116 | [www.medikop.pl](http://www.medikop.pl)



# WYNAJEM NAMIOTÓW

www.tent4you.pl

Event service



## W NASZEJ OFERCIE WYNAJEM:

PROFESJONALNYCH  
NAMIOTÓW PLENEROWYCH Z PODŁOGĄ  
STOŁÓW - KRZESEŁ - ŁAWEK - OBRUSÓW  
STOLIKÓW KOKTAJLOWYCH  
WYPOSAŻENIA CATERINGOWEGO  
ZASTAW OBIADOWYCH  
PODGRZEWACZY DO WODY I POSIŁKÓW (BEMAR)  
FONTANNY CZEKOLADOWEJ  
ROLLBARU PIWNEGO - CHŁODZIAREK  
KLIMATYZATORÓW PRZEMYSŁOWYCH I POKOJOWYCH  
NAGRZEWNIC  
OŚWIETLENIA DODATKOWEGO  
GIRLAND - DEKORACJI  
PROFESJONALNEGO NAGŁOŚNIENIA

facebook.com/Tent4You Wynajem Namiotów

# tel 889 131 099

# WYNAJEM ZJEŹDŻALNI DMUCHANYCH

*Spraw radość  
swojemu dziecku !!!*



**RÓŻNE MODELE DO WYBORU !!!**

**Firma Handlowo-Usługowa  
Justyna Gądek  
Albanos-Jurków**

## SKŁAD OPAŁU

MOŻLIWOŚĆ NEGOCJACJI CEN

Węgiel z kopalń

- Mysłowice
- Wujek
- Staszic

## SKŁAD ZŁOMU oraz METALI KOLOROWYCH

KONKURENCYJNE CENY

MOŻLIWOŚĆ ODBIORU ZŁOMU OD KLIENTA

**kontakt**

**146842044**

**604240524**

**www.albanos-jurkow.pl**



CZUCHOWA

tylko u nas

ŚWIEŻE WYPIEKI

PRZEZ CAŁY DZIEŃ



# Chleb

ze starego pieca  
na naturalnym zakwasie  
oraz domowe wyroby  
cukiernicze

**PIECZYWO  
KROIMY**  
na życzenie

**euro**  
sklep

Czchów, ul. Targowa 3/1

Piekarnia - tel: 14 684 30 25

Sklep - tel: 14 663 60 31

**PIEKARNIA ZAPRASZA DO WSPÓŁPRACY OKOLICZNE SKLEPY**

## “OSADA-EKO-POL”

Firma Produkcyjno - Usługowo - Handlowa

**WŁADYSŁAW OSADA – właściciel**

NOWY SĄCZ – ul. Dojazdowa 3, kom. 663 457 313, e-mail: [osada@interia.pl](mailto:osada@interia.pl)

“OSADA-EKO-POL”  
Firma Produkcyjno-Usługowo-Handlowa

32-860 Czchów  
Piaski Drużków 33  
kom. 661 676 983

**OWOCE-WARZYWA**  
HURT-DETAL

Hurtownia owocowo-warzywna

Oferujemy świeży towar w atrakcyjnych cenach!

Godziny otwarcia: pon.-pt. od 2.00-14.00, sobota od 4.00-12.00

**PODĄŻAJ ZA NAMI W PIĘKNĘ OKOLICĘ GMINY CZCHÓW  
ZA ŚWIEŻYMI, ZDROWYMI WARZYWAMI, OWOCAMI !**



**PIASKI-DRUŻKÓW 33**

**Kom. 661 676 983**

**P.P.U.H. SZOT**  
OGRZEWANIE - WENTYLACJA - SERWIS  
Leszek Szot

Jurków 322  
tel. 14 68 42 414,  
kom. 601 496 571  
e-mail:  
l.szot@instalacje-szot.pl

**OGRZEWANIE**  
**REKUPERACJA**  
**KLIMATYZACJA**  
**SERWIS**

**POMPY CIEPŁA**

OGRZEWANIE I HYDRAULIKA TO NASZA SPECJALNOŚĆ

kompletne wykonawstwo instalacji  
wod-kan-gaz-co, kotły kondensacyjne  
biologiczne oczyszczalnie ścieków  
kolektory słoneczne

**CASE VOLVO KOMATSU**  
**CAT**  
**JCB**

"PREMET" JURKÓW  
TEL 601999255

**CZĘŚCI DO MASZYN**

**CZĘŚCI MOTORYZACYJNE**  
OLEJE, AKUMULATORY,  
AKCESORIA, FILTRY,  
KONSERWACJE

**ARTYKUŁY BHP**  
WYKONUJEMY  
NADAJEMY  
NA ODLĘK

**ZAKUWANIE**  
WEŻY  
HYDRAULICZNYCH  
LIN STAŁOWYCH  
I ŁĄCZUCHÓW

OBUWIE ROBOCZE  
ODZIEŻ  
SPECJALISTYCZNA

REKAWICE ROBOCZE  
OCHRONA SŁUCHU

KASKI OCHRONNE  
OCHRONA OCZU

**Eurogęda Czchów-Jurków**  
sp. z o.o.

**Jurków 304, 32-860 Czchów**  
**tel. 14 66 36 246**

**Oferujemy:**

- usługi koparką kołową
- mini koparką gąsienicową,
- walcem,
- równiarką,
- ciągnikiem,
- ładowarką
- usługi ogólnobudowlane (układanie kostki brukowej, roboty wykończeniowe, utwardzanie dróg, placów, itp.)
- usługi internetowe.

**Przystępne ceny \* Fachowa obsługa \* Wystawiamy Faktury Vat**  
\*\*\*ZAPRASZAMY\*\*\*

**PIXEL**  
SPRZEDAŻ I SERWIS GSM - PC - RTV

**Grzegorz Motak**  
ul. Krakowska 17, 32-860 Czchów  
email: pixel.sklep@interia.pl  
tel. 796880212, 502541699

**AUTORYZOWANY DEALER**  
**POSNET**  
**URZĄDZENIA FISKALNE**

**Pon. - Pt. od 8.00 do 17.00, Sobota od 8.00 do 14.00**

**OFERTA:**

- sprzedaż i pełny serwis sprzętu PC, GSM oraz RTV,
- doradztwo w zakresie konfiguracji sprzętu komputerowego,
- projektowanie i wykonanie sieci LAN oraz WiFi,
- sprzedaż drukarek i kas fiskalnych,
- sprzedaż i aktualizacja sprzętu GPS,
- szeroka oferta sprzedażowa materiałów eksploatacyjnych i biurowych

UL. KOLONIA 4 32-860 CZCHÓW  
WWW.HOTELLAZISKA.COM.PL

TEL. 723-110-110

# Hotel Łaziska



**PRZYJĘCIA WESELNE do 250 osób.** Szkolenia, konferencje, imprezy okolicznościowe.

Duża sala z widokiem na jezioro. **Parkingi, klimatyzacja,** miejsce do zabawy dla dzieci. **Noclegi.**



F.H.U. **RABEK**

[www.rabek.pl](http://www.rabek.pl)  
[biuro@rabek.pl](mailto:biuro@rabek.pl)

JURKÓW 53b  
32-860 Czchów

SPRZEDAŻ tel 14-68-43-400, tel. 605-606-046

BETONIARNIA tel. 603-399-672, KSIĘGOWOŚĆ tel. 14-68-42-550

fax. 14-68-43-441

**TUCHÓW** tel. 14-65-24-660, 607-427-110

**BRZESKO** tel. 14-62-59-858, 605-606-047



MATERIAŁY BUDOWLANE, WĘGIEL, KRUSZYWO, BETON

**SEKO** Sp. z o.o.

[www.seko.eu](http://www.seko.eu)

PRODUCENT STOLARKI OKIENNEJ  
I DRZWIOWEJ

32-863 Tymowa 367

14 68 60 520

693 409 503

[biuro@seko.eu](mailto:biuro@seko.eu)



OKNA



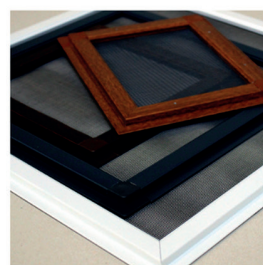
DRZWI



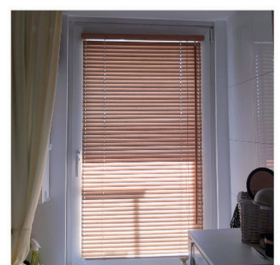
ROLETY



PARAPETY



MOSKITIERY



ROLETKI